

اگر چوٹ لگنے کے بعد خون بہنے کے بین الاقوامی مطالعے میں اپنی شرکت کے متعلق آپ کا کوئی سوال ہے تو
براہ کرم رابطہ کریں:

(ہسپتال کی رابطہ کی تفصیلات لکھیں)

STUDY CO-ORDINATING CENTRE:

International Study of Bleeding After Injury, Room 180
London School of Hygiene & Tropical Medicine
Keppel Street
London WC1E 7HT
United Kingdom

Tel +44 20 7299 4684

WWW.CRASH2.LSHTM.AC.UK

چوٹ لگنے کے بعد خون بہنے
کا بین الاقوامی مطالعہ

مریضوں، رشتہ داروں اور نمائندوں
کے لئے اطلاعاتی اور منظوری فارم

یہ ہسپتال ایک تحقیقی مطالعے میں حصہ لے رہا ہے تاکہ سنجیدہ چوٹ لگنے کے بعد ہونے والے خون کے شدید بہاؤ کو کم کرنے کے طریقوں کا پتہ لگایا جاسکے۔

(1) آپ کو اس مطالعے میں شامل کر لیا گیا ہے۔

(2) ہم آپ کو اس مطالعے میں شامل کرنا چاہیں گے۔

(3) ہم..... (مریض کا نام) کو اس

مطالعے میں شامل کرنا چاہیں گے۔

(براہ کرم لاگو انتخاب پر گول دائرہ بنائیں)

تحقیقی مطالعوں کے بارے میں آپ کو کیا جاننا چاہئے:

یہ فارم مطالعے کے متعلق معلومات فراہم کرتا ہے جس میں شرکت کرنے کے مقاصد، خطرات اور فوائد شامل ہیں۔

اس ہسپتال میں ان مریضوں کا خون کے بہاؤ روکنے کا عام ہنگامی علاج کیا جاتا ہے جو شدید خون کے بہاؤ سے متاثر ہیں۔ اس تحقیقی مطالعے کا مقصد ایک بہتر علاج کی تلاش کرنا ہے۔ ہم امید کرتے ہیں کہ اس مطالعے میں کیا جانے والا علاج (ٹرائیکسا مک ایسڈ) خون کو منجمد کرنے میں مدد کرے گا اور اس طرح خون کم مقدار میں ذائع ہوگا اور انتقال خون کی ضرورت میں کمی آئے گی۔ لیکن اس مطالعے میں کئے جانے والے علاج سے خون اس جگہ بھی منجمد ہو سکتا ہے جہاں اس کی ضرورت نہیں ہے۔ ہم امید کرتے ہیں کہ ہم اس بات کا پتہ لگالیں گے کہ علاج نقصان کے بجائے تھوڑا مزید بہتر کام کرے لیکن ہم ابھی تک اس کے بارے میں کچھ نہیں جانتے۔ براہ کرم مندرجہ ذیل معلومات کو بغور پڑھیں اور اپنے سوالات کا جواب اس ڈاکٹر سے پوچھیں جو آپ کی دیکھ بھال کر رہا ہے۔

(1) یہ تحقیق کیوں کی جا رہی ہے؟

چوٹ لگنے کے بعد خون کا شدید بہاؤ اموات کی ایک عام وجہ ہے اور یہ ضروری ہے کہ خون کی

مقدار کے ذائع ہونے میں تخفیف کرنے کے طریقوں کا پتہ لگایا جائے۔

(2) اس مطالعے کا مقصد کیا ہے؟

ٹرائیکسا مک ایسڈ کا استعمال اکثر بڑے آپریشن کے بعد خون کے بہاؤ میں تخفیف کرنے کے لئے کیا جاتا ہے جیسے کہ دل کے آپریشن۔ یہ مطالعہ اس لئے کیا جا رہا ہے تاکہ یہ دیکھا جاسکے کہ کیا یہ بڑی چوٹ لگنے کے بعد ہونے والے خون کے بہاؤ میں بھی تخفیف کر سکتا ہے۔ ٹرائیکسا مک ایسڈ ایک نئی دوائی نہیں ہے اور ان بہت سارے عام حالات کے لئے ایک منظور شدہ علاج ہے جس میں خون کا بہاؤ شامل ہوتا ہے۔

(3) یہ مطالعہ کون کر رہا ہے؟

یہ مطالعہ اس ہسپتال میں ڈاکٹر..... کے زیر نگرانی کیا جا رہا ہے۔ لندن یونیورسٹی کے ڈاکٹروں کے ذریعہ اس مطالعے میں تعاون دیا جا رہا ہے۔

(4) کوئی مریض اس مطالعے میں شامل نہیں ہو سکتا اگر:

- اگر وہ 16 سال سے کم عمر کا رکی ہو۔
- اس کو چوٹ، ہسپتال میں پہنچنے سے 8 گھنٹے قبل لگی ہو۔
- ڈاکٹر سوچتا ہے کہ کوئی وجہ ہے جس کی وجہ سے ٹرائیکسا مک ایسڈ یقیناً نہیں دیا جانا چاہئے۔
- ڈاکٹر سوچتا ہے کہ کوئی وجہ ہے جس کی وجہ سے ٹرائیکسا مک ایسڈ یقیناً دیا جانا چاہئے۔

(5) اس مطالعے کے دوران کیا ہو چکا ہے/ہوگا؟

آپ مریض کا خون کے بہاؤ کو روکنے کے لئے تمام عام ہنگامی علاج کیا جائے گا جس میں ذائع خون کے لئے سیال دینا بھی شامل ہے۔ آپ مریض کو عملی ٹرائیکسا مک ایسڈ یا ایک غیر عملی فرضی دوائی جس کا نام سیلین ہے کی ایک خوراک دی جائے گی۔ یہ خوراک آٹھ گھنٹوں کے لئے دی جائے گی۔

(9) ہم کون سی معلومات کو خفیہ رکھتے ہیں؟

آپ رمریض کے متعلق اور آپ رمریض کی چوٹ کے متعلق تمام معلومات خفیہ رکھی جائے گی۔ معلومات تک صرف انہی لوگوں کو رسائی حاصل ہوگی جو ڈاکٹر ہیں اور اس مطالعے میں شامل ہیں، کو آرڈی نیٹنگ سینٹر کا عملہ اور وہ ریگولیٹری حکام جو یہ جانچ کرتے ہیں کہ مطالعہ صحیح سمت میں جا رہا ہے۔ ہم مطالعے کے نتائج کو ایک طبی رسالے میں شائع کریں گے تاکہ ڈاکٹر اس معلومات سے مستفید ہو سکیں لیکن آپ کی نجی معلومات کو شامل نہیں کیا جائے گا اور کسی بھی صورت میں آپ کی شناخت کا کوئی طریقہ نہیں ہوگا۔

(10) کیا مریض کے لئے مطالعہ قبل از وقت ختم ہو سکتا ہے؟

مطالعے کا علاج ہنگامی حالت میں دیا گیا تھا۔ ہم امید کرتے ہیں کہ آپ ہمیں اس معلومات کا استعمال کرنے دیں گے کہ آپ رمریض پر اس علاج کا کیا اثر ہوا لیکن اگر آپ چاہتے ہیں کہ ہم اس کا استعمال نہ کریں تو براہ کرم ڈاکٹر کو مطلع کریں۔

(11) آپ کو اور کیا جاننے کی ضرورت ہے؟

- اس مطالعے کو ٹرانسکریپٹس بنا کر ایسڈ بنانے والوں کی طرف سے نہیں بلکہ لندن یونیورسٹی اور ورلڈ ہیلتھ آرگنائزیشن کی جانب سے مالی وسائل فراہم کئے جاتے ہیں۔
- لندن اسکول آف ہائیجین اینڈ ٹراپیکل میڈیسن اس مطالعے کے کو آرڈی نیٹنگ سینٹر کے طور پر اس مطالعے کی اسپانسرشپ سے منسلک ذمہ داریوں کو قبول کرتا ہے اور اس مطالعے میں شرکت کے نتیجے میں کسی فرد کو ہونے کی کسی بھی طرح کے غیر غفلت نقصان کے دعووں کے لئے ذمہ دار ہوگا۔

کون سی دوائی دی جائے (عملی دوائی یا فرضی دوائی) اس کا انتخاب آکسفورڈ، متحدہ مملکت میں ایک کمپیوٹر کے ذریعے اندازے کی بنیاد پر کیا گیا ہے۔ آپ رمریض کی دیکھ بھال کرنے والے ڈاکٹر نہیں جانتے آیا آپ کو عملی دوائی دی گئی ہے یا فرضی دوائی دی گئی ہے۔ یہ معلومات دوسرے ہسپتال میں ایک خفیہ فہرست میں رکھی جاتی ہے۔ مطالعے میں کوئی فاضل جانچیں شامل نہیں ہوتیں لیکن آپ کا ڈاکٹر آپ رمریض کی حالت کے متعلق مختصر تفصیلات لندن میں کو آرڈی نیٹنگ سینٹر کو ارسال کرے گا۔ اس معلومات کا استعمال ان افراد کے ذریعے سخت اعتماد کے ساتھ کیا جائے گا جو مطالعے پر کام کر رہے ہیں اور کسی بھی صورت میں اس کو شائع نہیں کیا جائے گا۔

(6) اس مطالعے میں شامل ہونے کے کیا ممکنہ خطرات ہیں؟

اس وقت ٹرانسکریپٹس ایسڈ کو وسیع پیمانے پر استعمال کیا جاتا ہے اور چھوٹی میعاد کے لئے استعمال کرنے کے سنجیدہ مضر اثرات کے متعلق کوئی فیصلہ کن شہادت موجود نہیں ہے۔ ٹرانسکریپٹس ایسڈ ایک نئی دوائی نہیں ہے۔

(7) اس مطالعے میں شامل ہونے کے کیا ممکنہ فوائد ہیں؟

ہم امید کرتے ہیں کہ ٹرانسکریپٹس ایسڈ سے خون کے ذائقے ہونے میں تخفیف کرنے میں مدد ملے گی۔ اس مطالعے سے ہمیں حاصل ہونے والی معلومات مستقبل میں کیمیاں چوٹوں سے متاثر افراد کی مدد کرے گی۔

(8) اگر آپ کا کوئی سوال ہے یا پریشانی ہے تو آپ کو کس سے رابطہ کرنا چاہئے؟

اگر آپ کا کوئی سوال ہے تو آپ بذریعہ ٹیلی فون.....

ڈاکٹر.....

سے رابطہ کر سکتے ہیں۔

چوٹ لگنے کے بعد خون بہنے کا بین الاقوامی مطالعہ

منظوری

(اگر ضروری ہوئی)

میں سمجھتا ہوں کہ مطالعہ کس چیز کے متعلق ہے اور میں خوش ہوں

(1) شرکت کے لئے

(2) کہ اس مطالعے میں میری صحت یا بی کے متعلق تفصیلات کا استعمال کیا جائے۔

یا، اگر آپ مریض نہیں ہیں

(3) مندرجہ ذیل مریض کی شرکت کے لئے

(4) کہ اس مطالعے میں مریض کی صحت یا بی کے متعلق تفصیلات کا استعمال کیا جائے۔

دستخط:

تاریخ:

مریض کا نام:

منظوری کی درخواست کرنے والے ڈاکٹر کا نام:

منظوری دینے والے شخص کا نام:

اگر آپ مریض نہیں ہیں تو آپ کا مریض سے کیا رشتہ ہے؟